

- I** Rotoflux doppio passaggio per aria, vuoto e olio idraulico
- UK** Rotoflux double passage for air, vacuum and hydraulic oil
- D** Rotoflux 2-Wege für Luft, Vakuum und Hydrauliköl
- E** Rotoflux de doble vía para aire, vacío y aceite hidráulico



Aria - Air - Luft - Aire	10 bar / 145 PSI	90°C / 195°F	1.500
Vuoto - Vacuum - Vakuum - Vacío	6,7 Kpa / 28" Hg		
Olio Idraulico - Hydraulic Oil Hydrauliköl - Aceite Hidráulico	10 bar / 145 PSI		3.500

I **ROTOFLUX DOPPIO PASSAGGIO PER ARIA, VUOTO E OLIO IDRAULICO**

I giunti ROTOFLUX modello D15 con due passaggi indipendenti sono normalmente utilizzati su frizioni e cilindri rotanti idraulici e pneumatici. Nei due passaggi deve passare lo stesso fluido per evitare contaminazioni nel caso di perdite accidentali. Non utilizzare i giunti alle massime condizioni di esercizio senza consultare ROTOFLUX.

D **ROTOFLUX 2-WEGE FÜR LUFT, VAKUUM UND HYDRAULIKÖL**

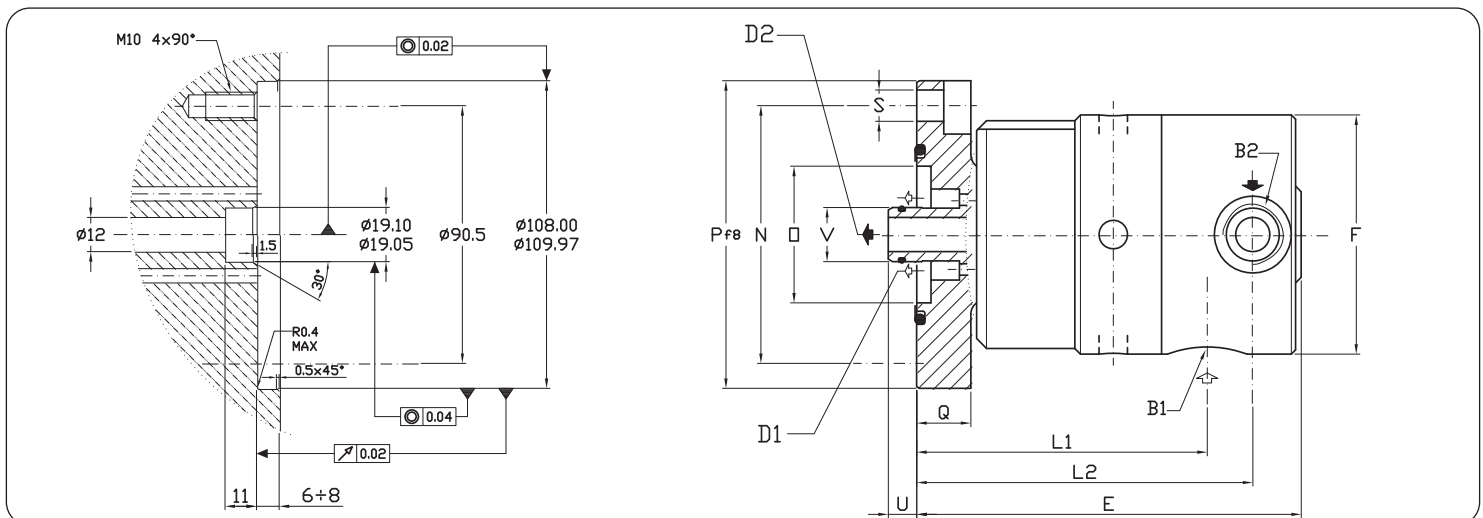
Die Drehdurchführungen des Modells D15 mit zwei unabhängigen Wegen werden normalerweise bei Bremsen, Kupplungen sowie hydraulischen und pneumatischen Drehzylindern verwendet. Es muss der gleiche Flüssigkeits-typ in beiden Wegen verwendet werden, um eventuellen Vermischungen vorzubeugen. Die Durchführungen dürfen nicht unter den maximalen Betriebsbedingungen verwendet werden, ohne sich vorher mit dem technischen Büro von ROTOFLUX abgesprochen zu haben.

UK **ROTOFLUX DOUBLE PASSAGE FOR AIR, VACUUM AND HYDRAULIC OIL**

THE ROTOFLUX unions model D15 with two separate passages are used to operate clutches or rotating pistons with air or oil. The same type of fluid must be used for the two passages to avoid eventual mixture. Do not use the unions at max application limits without consulting Rotoflux.

E **ROTOFLUX DE DOBLE VÍA PARA AIRE, VACÍO Y ACEITE HIDRÁULICO**

El modelo ROTOFLUX D15 con dos vías independientes se utiliza generalmente en frenos, embragues y cilindros rotativos, hidráulicos o neumáticos. El mismo fluido debe pasar por las dos vías, ya que utilizando dos fluidos diferentes podrían mezclarse en caso de perdida accidental de los sellos. En el caso de que su aplicación esté al límite de las características técnicas, pónganse en contacto con ROTOFLUX.



Ordering Code	Giunto doppio passaggio - Double passage union 2-Wege Drehdurchführungen - Junta de doble vía														
	B1-B2	D1	D2	E	ø F	L1	L2	ø N	ø O	ø P f8	Q	ø S	U	ø V	KG.
D15-302-03F	G 1/2"	126 mm ²	ø12 113 mm ²	135	84	102	119	90,5	48	108	19	11 4x90°	10	19	3